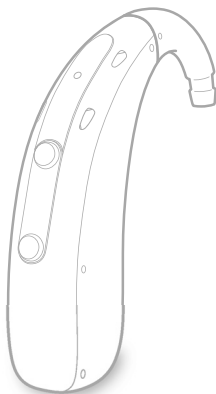




Motion C&G SP IX

Naudotojo vadovas



Made for

Apple iPhone | iPad

Turinys

Sveiki!	4
Jūsų klausos aparatai	5
Klausos aparato tipas	5
Susipažinimas su klausos aparatu	6
Sudedamosios dalys ir pavadinimai	7
Valdikliai	9
Klausos programos	10
Funkcijos	10
Kasdienis naudojimas	11
Iškrovimas	11
Ijungimas ir išjungimas	12
Šviesos diodų režimai	14
Budėjimo režimo įjungimas	15
Klausos aparatų uždėjimas ir nuėmimas	16
Garsumo reguliavimas	18
Klausos programos keitimas	18
Kiti nustatymai	19

Ypatingos klausymosi sąlygos	20
Kalbant telefonu	20
Srautinis garso siuntimas naudojant „iPhone“	21
Garso transliacija naudojant „Android“ telefoną	21
Bluetooth	21
Garso indukcinės kilpos	22
Techninė priežiūra ir aptarnavimas	23
Klausos aparatai	23
Į ausį kišamos dalys ir vamzdeliai	25
Specialistų atliekama techninė priežiūra	26
Svarbi informacija apie saugą	27
Tolesnė informacija	30
Informacija saugos klausimais	30
Priedai	30
Naudojimo, transportavimo ir laikymo sąlygos	30
Informacija apie prietaiso likvidavimą	32
Šiame dokumente naudojami simboliai	33
Trikčių diagnostika	34
Su šalimi susijusi informacija	35
Techninė priežiūra ir garantija	39

Sveiki!

Dėkojame, kad pasirinkote mūsų klausos aparatus savo kasdieniam gyvenimui palengvinti. Kaip ir įsigijus bet kokią kitą naują dalyką, prireiks šiek tiek laiko, kol su jais susipažinsite.

Naudodamiesi šiuo vadovu bei padedant jūsų klausos priežiūros specialistui suprasite, kokių privalumų gali suteikti klausos aparatai ir kaip jie gali pagerinti gyvenimo kokybę.

Kad iš savo klausos aparatų gautumėte daugiausia naudos, rekomenduojama, kad nešiotumėte juos kasdien, visą dieną. Tai padės prie jų įprasti.



PERSPĖJIMAS

Svarbu atidžiai ir iki galo perskaityti šį naudotojo vadovą bei saugos instrukciją. Kad išvengtumėte sužalojimų ir nesugadintumėte prietaisų, vadovaukitės saugos informacija.



Prieš pirmą kartą naudodami klausos aparatus, juos visiškai įkraukite. Vadovaukitės įkroviklio naudotojo vadove pateiktais nurodymais.

Jūsų klausos aparatai



Šiame naudotojo vadove aprašytos pasirenkamos funkcijos, kurios gali būti jūsų klausos aparate (arba jų gali nebūti).

Paprašykite savo klausos priežiūros specialisto nurodyti jūsų klausos aparato turimas funkcijas.

Klausos aparato tipas

Jūsų klausos aparatai yra BTE („Behind-The-Ear“) modeliai. Vamzdelis perduoda garsą iš klausos aparato į ausį. Klausos aparatai nėra skirti vaikams iki 3 metų amžiaus ar asmenims, kurių išsivystymo amžius yra mažesnis nei 3 metai.

Į klausos aparatą yra įmontuotas neišimamas maitinimo elementas (įkraunama ličio jonų baterija). Jis leidžia lengvai krauti naudojant mūsų standartinį įkroviklį arba pasirenkamą Dry&Clean Charger.

Belaidžio ryšio funkcija leidžia naudoti pažangias audiologines funkcijas ir sinchronizuoti du klausos aparatus.

Jūsų klausos aparatų funkcijos Bluetooth® Low Energy* technologija, leidžianti lengvai keisti duomenimis naudojant išmanųjį telefoną ir sklandžiai transliuoti garsą naudojant „iPhone“** ir kai kuriems „Android“ išmaniesiems telefonams, kuriuose palaikoma technologija „Audio Streaming for Hearing Aids“ (ASHA) arba „Bluetooth LE Audio“*.

Susipažinimas su klausos aparatu

Rekomenduojame susipažinti su savo naujuoju klausos aparatu. Laikydami klausos aparatą rankose bandykite naudoti valdiklius ir įsidėmėkite, kurioje klausos aparato vietoje jie yra. Tada, nešiodami klausos aparatą, galėsite lengviau apčiuopti ir paspausti valdiklius.



Jeigu įsidėjus klausos aparatą sudėtinga spaudinėti valdiklius, galite pasiteirauti klausos specialisto, ar klausos aparatą galima valdyti nuotolinio valdymo pulteliu arba išmaniojo telefono programėle.

* Žodinis prekės ženklas Bluetooth ir logotipai priklauso „Bluetooth SIG, Inc.“, ir bet koks „WS Audiology Denmark A/S“ ženklų naudojimas galimas tik turint licenciją. Kiti prekių ženklai ir pavadinimai priklauso atitinkamiems jų savininkams.

** „iPad“**, „iPad Air“**, „iPad Pro“** ir „iPhone“** yra „Apple Inc.“ prekių ženklai, registruoti JAV, kitose šalyse ir regionuose.

Sudedamosios dalys ir pavadinimai

Jūsų klausos aparatai pritvirtinti prie už ausies tvirtinamo ragelio ir pagal užsakymą pagamintos į ausį kišamos dalies.



1 Už ausies
tvirtinamas
ragelis

4 Klavišinis jungiklis
(valdymo, įjungimo ir
(arba) išjungimo jungiklis)

2 Šviesos diodas

5 Įkrovimo kontaktas

3 Mikrofono
angos

6 Šoninis indikatorius, serijos
numeris ir našumo lygis

Jūsų klausos specialistas prie kiekvieno klausos aparato prijungs už ausies tvirtinamą ragelį, vamzdelį ir pagal užsakymą pagamintas į ausį kišamas dalis.

Pagal užsakymą pagamintos į ausį kišamos dalys

☐ Pavyzdžiai:



Valdikliai

Naudodami klavišinį jungiklį galite, pvz., perjungti klausymosi programas. Klausos specialistas užprogramavo klavišiniam jungikliui jūsų pageidautas funkcijas.

Klavišinio jungiklio funkcijos	L	R
Paspauskite trumpai:		
Programa aukštyn / žemyn	☐	☐
Garsumo didinimas / mažinimas	☐	☐
Ūžesio terapijos signalo lygio didinimas / mažinimas	☐	☐
TV transliacija įjungta / išjungta	☐	☐
Laikykite nuspaudę apie 2 sekundes:		
Programa aukštyn / žemyn	☐	☐
Garsumo didinimas / mažinimas	☐	☐
Ūžesio terapijos signalo lygio didinimas / mažinimas	☐	☐
TV transliacija įjungta / išjungta	☐	☐
Laikykite paspaudę ilgiau nei 3 sekundes:		
Ijungimas / išjungimas	☐	☐

L = į kairę, R = į dešinę



Taip pat galite naudoti nuotolinio valdymo pultelį girdėjimo programoms keisti ir klausos aparato garsumui reguliuoti. Naudodamiesi mūsų išmaniojo telefono programėle turėsite dar daugiau valdymo galimybių.

Klausos programos

1

2

3

4

5

6

Daugiau informacijos rasite skyriuje „Klausos programos keitimas“.

Funkcijos

- ☐ **Ūžesio terapijos funkcija** sukuria garsą, kad užesys jūsų nebevargintų.
- ☐ Klausos aparatas turi įmontuotą **teleritę**, todėl galima jungtis prie indukcinų kilpų sistemų.
Daugiau informacijos žr. skyriuje „Garso indukcinės kilpos“.

Kasdienis naudojimas

Kad klausos aparatais būtų patogų ir paprastą naudotis, jie turi integruotą valdymo elementą.

Be to, siūlome „Android“ ir „iPhone“ programėlę, kuri leidžia dar lengviau valdyti įrenginius. Norėdami atsisiųsti ir įdiegti išmaniojo telefono programėlę, kreipkitės į savo klausos specialistą.

Įkrovimas

Galite rinktis iš dviejų įkroviklių: standartinį įkroviklį tik krovimui arba pasirinkamą įkroviklį, Dry&Clean Charger.

Klausos aparatus įdėkite į įkroviklį.

- Vadovaukitės įkroviklio naudotojo vadove pateiktais nurodymais. Įkroviklio naudotojo vadove taip pat galite rasti naudingų krovimo patarimų.



Pranešimas apie mažą įkrovos lygį

Girdėsite įspėjamąjį signalą, nurodantį, kad maitinimo elementas baigia išsieikvoti. Signalas bus kartojamas kas 15–30 minučių, atsižvelgiant į jūsų nuostatas. Atsižvelgiant į tai, kaip naudojate klausos aparatus, juos turite krauti maždaug 1,5 val. – po to jie nustos veikti.

Turėkite omenyje, kad maitinimo elementas veikia trumpiau, jei vienu metu naudojama daug funkcijų.

Ijungimas ir išjungimas

Klausos aparatus įjungti ir išjungti galite toliau nurodytais būdais.

Įkrovikliu:

- ▶ Įjungimas: Išimkite prietaisą iš įkroviklio.

Jūsų klausos aparate skamba paleidimo melodija, o įmontuoti šviesos diodai šviečia šešias sekundes. Nustatomas **numatytasis** garsumas ir klausos programa.

- ▶ Išjungimas: Prietaisą įdėkite į įkroviklį.

Įkroviklis turi būti prijungtas prie maitinimo šaltinio. Daugiau informacijos rasite įkroviklio naudotojo vadove.

Naudojant klavišinį jungiklį:

- Įjungimas: paspauskite ir laikykite paspaudę apatinę klavišinio jungiklio dalį, kol pradės groti paleidimo melodija ir užsidegs šviesos diodai. Skambant melodijai ir šviečiant šviesos diodams, paleiskite klavišinį jungiklį.



Nustatomas **numatytasis** garsumas ir klausos programa.

- Išjungimas: paspauskite ir keletą sekundžių laikykite paspaudę apatinę klavišinio jungiklio dalį, kol pradės groti paleidimo melodija ir šviesos diodai ims mirksėti. Kai šviesos diodai nustos mirksėti, klausos aparatai bus išjungti.



Šviesos diodų režimai

Kiekvieno jūsų klausos aparato priekyje įmontuotas mažas šviesos diodas. Šviesos diodas parodo, kada klausos aparatas įsijungia ir išsijungia.

Šviesos diodas veikia dviem režimais.

Šviesos diodas	Būsenos aprašas
	Šviesos diodas šviečia šešias sekundes: klausos aparatas įsijungia. Šis režimas veikia, kai išimate klausos aparatą iš įkroviklio ir kai įjungiate klausos aparatą klavišiniu jungikliu.
	Šviesos diodas mirksi tris sekundes: klausos aparatas išsijungia. Šis režimas veikia tik tada, kai klausos aparatą išjungiate klavišiniu jungikliu.

Budėjimo režimo įjungimas

Nuotolinio valdymo pultu ar išmaniojo telefono programėle savo klausos aparatus galite perjungti į budėjimo režimą. Taip klausos aparatai nutildomi. Išėjus iš budėjimo režimo, nustatomas **anksčiau** naudotas garsumas ir girdėjimo programa.

Pastaba:

- Veikiant budėjimo režimui, klausos aparatai **nėra** visiškai išjungti. Jie vartoja šiek tiek energijos.
Todėl budėjimo režimą rekomenduojame naudoti tik trumpai.
- Jei norite išeiti iš budėjimo režimo, bet šalia neturite nuotolinio valdymo pultelio ar programėlės: Klausos aparatus išjunkite ir vėl įjunkite (klavišiniu jungikliu arba trumpam įdėdami į įkroviklį, kol pradės šviesti viena ar daugiau žalių LED lempučių). Tokiu atveju nustatomas **numatytasis** garsumas ir girdėjimo programa.

Klausos aparatų uždėjimas ir nuėmimas

Jūsų klausos aparatai yra sureguliuoti kairiajai ir dešiniajai ausims. Spalvotomis žymėmis nurodytos pusės:

- raudona žymė – dešinioji ausis
- mėlyna žymė – kairioji ausis



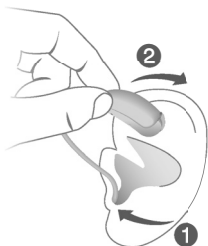
Klausos aparato įdėjimas:

- ▶ Laikykite vamzdelį prie pat į ausį kišamos dalies.
- ▶ Į ausį kišamą dalį atsargiai įstumkite į ausies kanalą ❶.

- ▶ Švelniai pasukite, kol ji bus įdėta tinkamai.

Išsižiokite ir susičiaupkite, kad ausies kanale nesusikauptų oro.

- ▶ Kilstelėkite klausos aparatą ir slinkdami perkeltite virš viršutinės ausies dalies ❷.



PERSPĖJIMAS

Pavojus susižeisti!

- ▶ Vamzdelį visada naudokite su ausies antgaliu.
- ▶ Įsitinkinkite, kad į ausį kišama dalis yra gerai pritvirtinta.



PERSPĒJIMAS

Pavojus susižeisti!

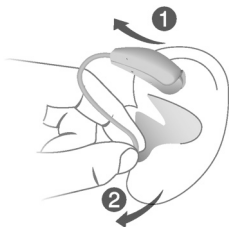
- ▶ Ausies antgalī kišķite ī ausī atsargiai, ne per giliai.

i

- Gali būti patogiau **dešinijī** klausos aparatā dēti **dešiniāja** ranka, o **kairijī** – **kairiāja**.
- Jei dedant ī ausī īkišamā daļī kyla sunkumū, kita ranka švelniai patempkite ausies spenelī žemyn. Ausies kanalas taps atviresnis ir īdēti ī ausī īkišamā daļī bus lengviau.

Klausos aparato īšēšanas:

- ▶ Kilstelēkite klausos aparatā ir slinkdami nuimkite jī nuo ausies viršutinēs daļies ①.
- ▶ Laikykite vamzdelī prie pat ī ausī kišamos daļies ir atsargiai īštraukite ī ausī kišamā daļī ②.



PERSPĒJIMAS

Pavojus susižeisti!

- ▶ Labai retais atvejais īšimant klausos aparatā ausies antgalis gali likti ausyje. Taip nutikus kreipkitēs ī medicinos specialistā, kad jis īštrauktū ausies antgalī.

Panaudotus klausos aparatus nuvalykite ir nudžiovinkite. Daugiau informacijos rasite skyriuje „Techninis aptarnavimas ir priežiūra“.

Garsumo reguliavimas

Klausos aparatai automatiškai nustato garsumą pagal klausymosi sąlygas.

- Jei norite reguliuoti garsą patys, paspauskite viršutinę klavišinio jungiklio dalį, kad pagarsintumėte, arba apatinę, kad patylintumėte.

Apie klavišinio jungiklio nustatymą žr. skyriuje „Valdikliai“.

Galima pasirinkti, kad keičiant garsumą būtų girdimas signalas. Pasiekus didžiausią arba mažiausią garsumą, girdėsite pasirenkamo tono signalą.

Klausos programos keitimas

Priklausomai nuo klausymosi sąlygų, jūsų klausos aparatai automatiškai sureguliuoja garsą.

Jūsų klausos aparatuose taip pat gali būti kelios klausos programos, kuriomis, prireikus, galite keisti garsą. Galima pasirinkti, kad keičiant programą būtų girdimas signalas.

- Jei norite pakeisti klausos programą, trumpai paspauskite klavišinį jungiklį.

Apie klavišinio jungiklio nustatymą žr. skyriuje „Valdikliai“. Klausos programų sąrašą rasite skyriuje „Klausos programos“.

Pakeitus klausos programą nustatomas numatytasis garsumas.

Kiti nustatymai

Galite naudoti klausos aparato valdiklius kitų funkcijų nustatymams tinkinti, pavyzdžiui, užesio terapijos signalui reguliuoti.

Apie savo valdiklių nustatymus žr. skyriuje „Valdikliai“.

Ypatingos klausymosi sąlygos

Kalbant telefonu

Kalbėdami telefonu laikykite telefono ragelį šiek tiek virš ausies. Klausos aparatas ir telefono ragelis turi būti vienodame aukštyje. Ragelį šiek tiek pasukite, kad ausis nebūtų visiškai uždengta.



Kalbėjimo telefonu programa

Gali būti, kad kalbėdami telefonu norėsite kitokio garsumo lygio. Paprašykite savo klausos priežiūros specialisto, kad sukonfigūruotų kalbėjimo telefonu programą.

- Kas kartą kalbėdami telefonu įsijunkite kalbėjimo telefonu programą.

Skyriuje „Klausos programos“ nurodyta, ar jūsų klausos aparatui sukonfigūruota kalbėjimo telefonu programa.

Srautinis garso siuntimas naudojant „iPhone“

Jūsų klausos aparatai yra **Made for iPhone** klausos aparatai. Tai reiškia, kad naudodami klausos aparatus galite atsiliiepti į skambučius ir klausytis muzikos naudodami „iPhone“.

Norėdami gauti daugiau informacijos apie su „iOS“ suderinamus prietaisus, susiejimą, garso transliavimą ir kitas naudingas funkcijas kreipkitės į savo klausos priežiūros specialistą.

Garso transliacija naudojant „Android“ telefoną

Jei jūsų mobilusis telefonas palaiko Audio Streaming for Hearing Aids (ASHA), naudodami klausos aparatus galite atsiliiepti į skambučius ir klausytis muzikos iš savo mobiliojo telefono.

Norėdami gauti daugiau informacijos apie su „Android“ suderinamus prietaisus, susiejimą, garso transliavimą ir kitas naudingas funkcijas, kreipkitės į klausos specialistą.

Bluetooth

Jūsų klausos aparatus galima prijungti prie suderinamų Bluetooth® prietaisų, pvz., telefonų, planšetinių kompiuterių ir kompiuterių. Tai leidžia naudoti klausos aparatus skambinant telefonu, klausantis tinklalaidžių, muzikos ir pan.

Tam tikrose situacijose, pvz., keliaujant lėktuvu, gali būti draudžiama naudotis Bluetooth prietaisais. Tokiu atveju klausos aparato Bluetooth funkciją galima išjungti išmaniojo telefono programėlėje.

Garso indukcinės kilpos

Kai kuriuose telefonuose ir viešosiose vietose, pvz., teatruose, galima garso signalo (muzikos arba kalbos) per garso indukcinę kilpą paslauga. Naudojant šią sistemą klausos aparatai tiesiogiai priima pageidaujamą signalą, bet aplinkos garsas neišskraipomas.

Jeigu naudojama garso indukcinės kilpos sistema, apie tai dažniausiai informuojama atitinkamais ženklais.



Kas kartą būdami vietoje, kur yra garso indukcinė kilpa:

- ▶ įjunkite teleritės programą.

Skyriuje „Girdėjimo programos“ nurodyta, ar teleritės programa sukonfigūruota jūsų klausos aparatui.

Teleritės programa ir nuotolinio valdymo pultelis



PASTABA

Klausos aparatams su belaidžiu ryšiu: suaktyvinus indukcinės ritės programą, dėl nuotolinio valdymo pultelio gali būti girdimas ritmingas garsas.

- ▶ Naudokite nuotolinio valdymo pultelį didesniu nei 10 cm (4 col.) atstumu.

Techninė priežiūra ir aptarnavimas

Siekiant išvengti žalos, svarbu klausos aparatus prižiūrėti ir laikytis kelių pagrindinių taisyklių, kurios greitai taps jūsų kasdienės rutinos dalimi.

Klausos aparatai

Valymas

Klausos aparatai yra padengti apsaugine danga. Vis dėlto, jei nevalysite reguliariai, galite sugadinti klausos aparatus arba susižaloti.

- ▶ Klausos aparatus valykite kasdien, švelniai ir sausu audiniu.
- ▶ Niekada neplaukite po tekančiu vandeniu ir nemerkite prietaisų į vandenį.
- ▶ Valydami niekada nespauskite.
- ▶ Nevalykite įkrovimo kontaktų alkoholio pagrindo skiedikliu.
- ▶ Kad išvengtumėte korozijos naudokite minkštą ir sausą servetėlę prakaitui ar skysčiui nušluostyti nuo įkrovimo kontaktų arba klausos aparatų prieš įstatydami juos į įkroviklį.
- ▶ Kreipkitės į klausos specialistą dėl rekomenduojamų valymo produktų, specialiosios priežiūros rinkinių arba paieškokite išsamesnės informacijos, kaip išlaikyti tinkamą klausos aparatų būklę.



Džiovinimas

Dėl rekomenduojamų džiovinimo produktų ir asmeninių nurodymų, kada džiovininti klausos aparatus, kreipkitės į savo klausos specialistą.

Laikymas

- Trumpalaikis laikymas nenaudojant (iki kelių dienų). Klausos aparatus išjunkite klavišiniu jungikliu arba įdėkite juos į įkroviklį, į kurį tiekama elektros energija. Įkroviklis turi būti prijungtas prie maitinimo šaltinio. Jei įkroviklis prie maitinimo šaltinio neprijungtas ir į jį įdedate klausos aparatus, jie **neišjungiami**.

Atkreipkite dėmesį, kad kai klausos aparatus išjungiame nuotolinio valdymo pulteliu arba išmaniojo telefono programėle, klausos aparatai **nėra** visiškai išjungiami. Jie veikia budėjimo režimu ir vis dar naudoja šiek tiek energijos.

- Ilgalaikis laikymas nenaudojant (savaites, mėnesius ir t. t.) Pirmiausia savo klausos aparatus visiškai įkraukite. Prieš palikdami nenaudojamą, išjunkite jį klavišiniu jungikliu. Jei klausos aparatai yra nenaudojami ir laikomi, rekomenduojame naudoti džiovinimo produktus.

Kas 6 mėnesius klausos aparatus reikia įkrauti, kad nepataisomai per daug neišsikrautų maitinimo elementas. Per daug išsikrovusių maitinimo elementų krauti nebegalima ir juos reikia pakeisti. Krauti rekomenduojame dažniau nei kas 6 mėnesius.

Vadovaukitės laikymo sąlygomis, nurodytomis skyriuje „Naudojimo, transportavimo ir laikymo sąlygos“.

Į ausį kišamos dalys ir vamzdeliai

Ant į ausį kišamų dalių gali susikaupti ausų sieros. Dėl to gali suprastėti garso kokybė. Į ausį kišamas dalis valykite kasdien.

Paprašykite klausos specialisto, kad išvalytų vamzdelius arba, jeigu reikia, pakeistų į ausį kišamas dalis ir vamzdelius.

Į ausį kišamų dalių valymas

- ▶ Išėmę į ausį kišamas dalis, nuvalykite jas minkštu ir sausu audiniu.

Taip ausų siera neprisidžius ir nesukietės.

- ▶ Niekada neplaukite po tekančiu vandeniu ir nemerkite į ausį kišamos dalies į vandenį.



Pasirenkamas įkroviklis, Dry&Clean Charger, valo UV spinduliais ir džiovina vamzdelius bei ausines, įkraudamas klausos aparatus.

Jei reikia daugiau informacijos, klauskite klausos specialisto, kuris variantas jums labiau tinka.

Specialistų atliekama techninė priežiūra

Klausos priežiūros specialistas gali kruopščiai ir profesionaliai išvalyti jūsų klausos aparatą bei atlikti techninę priežiūrą.

Pagal užsakymą pagamintas į ausį kišamas dalis prireikus turi keisti jūsų klausos specialistas.

Pasiteiraukite savo klausos priežiūros specialisto individualių rekomendacijų dėl techninės priežiūros intervalų ir pagalbos.

Svarbi informacija apie saugą

Šiame skyriuje pateikiama svarbi saugos informacija, susijusi su maitinimo elementu. Norėdami gauti daugiau informacijos saugos klausimais, žr. kartu su klausos aparatais pridedamą saugos instrukciją.



ĮSPĖJIMAS

Į jūsų prietaisą įmontuotas neišimamas įkraunamas ličio jonų maitinimo elementas. Netinkamai naudojant prietaisą, įkraunamas ličio jonų maitinimo elementas gali sprogti.

Sužeidimo, gaisro arba sprogo pavojus!

- ▶ Laikykitės šiame skyriuje pateiktų įkraunamų ličio jonų maitinimo elementų saugos nurodymų.



ĮSPĖJIMAS

Elektros smūgio pavojus!

- ▶ Prijunkite įkroviklį naudodami tik USB maitinimo šaltinį, atitinkantį IEC 62368-1.



ĮSPĖJIMAS

- ▶ Paisykite naudojimo sąlygų.
- ▶ Būkite itin atidūs ir prietaisą saugokite nuo didelio karščio (pvz., ugnies, mikrobangų krosnelės, indukcinės orkaitės ir kitų didelės indukcijos laukų) bei saulės šviesos.
- ▶ Klausos aparatus kraukite tik patvirtintu įkrovikliu. Jei reikia pagalbos, kreipkitės į klausos priežiūros specialistą.
- ▶ Prietaiso neardykite.
- ▶ Prietaiso nenaudokite sprogioje aplinkoje.
- ▶ Nenaudokite deformuotų arba aiškiai pažeistų prietaisų.
- ▶ Nenaudokite prietaiso, jei jo veikimas įkrovus labai suprastėja. Grąžinkite prietaisą klausos priežiūros specialistui.
- ▶ Neišmeskite prietaiso į ugnį arba vandenį.



ĪSPĒJIMAS

Keitimo ir remonto darbus turi atlikti specialistas.
Tādēļ:

- ▶ Neremontuokite ir nekeiskite iekraunamo ličio jonu maitinimo elementu patys.
- ▶ Kadangi dažai tikētinu atveju iekraunama ličio jonu baterija gali trūktī arba sprogtī, visas degias medžiagas laikykite atokiau.

Visais pirmiau paminētais atvejais grāžinkite prietaisus
klausos priežiūros specialistui.

Tolesnė informacija

Informacija saugos klausimais

Norėdami gauti daugiau informacijos saugos klausimais, žr. kartu su prietaisu pridedamą saugos instrukciją.

Priedai

Galite naudoti išmanųjį telefoną, kad valdytumėte klausos aparatus nuotoliniu būdu (tai galima daugelyje šalių). Ši programėlė teikia galimybę reguliuoti klausos aparatus iš išmaniojo telefono ir netgi individualiai pritaikyti girdėjimo ypatybes.

Jei reikia daugiau informacijos, kreipkitės į klausos specialistą.

Naudojimo, transportavimo ir laikymo sąlygos

Klausos aparatai veikia toliau nurodytomis aplinkos sąlygomis (taip pat galioja tarp naudojimo ciklų).

Naudojimo sąlygos	Iškrovimas	Iškrovimas
Temperatūra	Nuo 0 iki 50 °C (nuo 32 iki 122 °F)	Nuo 10 iki 35 °C (nuo 50 iki 95 °F)
Santykinis drėgnis	5–93 %	20–75 %
Atmosferos slėgis	Nuo 700 iki 1060 hPa	Nuo 700 iki 1060 hPa

Jeigu transportavimas ir laikymas trunka ilgai, atsižvelkite į toliau nurodytas sąlygas.

	Laikymas	Transportavimas
Temperatūra (rekomenduojama)	Nuo 10 iki 25 °C (nuo 50 iki 77 °F)	Nuo -20 iki 60 °C (nuo -4 iki 140 °F)
Temperatūra (didžiausias diapazonas)	Nuo 10 iki 40 °C (nuo 50 iki 104 °F)	Nuo -20 iki 60 °C (nuo -4 iki 140 °F)
Santykinis drėgnis (rekomenduojama)	Nuo 20 iki 80 %	Nuo 5 iki 90 %
Santykinis drėgnis (didžiausias diapazonas)	Nuo 10 iki 80 %	Nuo 5 iki 90 %
Atmosferos slėgis	Nuo 700 iki 1060 hPa	Nuo 700 iki 1060 hPa

Atminkite, kad klausos aparatus reikia įkrauti bent kas 6 mėnesius. Klausos aparatus rekomenduojame įkrauti kas 3 mėnesius. Daugiau informacijos rasite skyriuje „Techninė priežiūra ir aptarnavimas“.

Kitoms dalims, pvz., įkrovikliui, gali būti taikomos kitokios sąlygos.



ĮSPĖJIMAS

Pervežant atsiranda sužeidimo, gaisro arba sprogo pavojaus.

- ▶ Ličio baterijas ir klausos aparatus pervežkite laikydamiesi vietinių reikalavimų.



PASTABA

Kad radijo signalas nesuprastėtų, įrenginį reikia laikyti mažiausiai per 25 cm (10 colių) nuo kitos radijo įrangos.

Informacija apie prietaiso likvidavimą

- ▶ Kad neterštumėte aplinkos, neišmeskite maitinimo elementų ar klausos aparatų kartu su buitinėmis šiukšlėmis.
- ▶ Maitinimo elementus ar klausos aparatus perdirbkite ar likviduokite laikydamiesi vietinių reikalavimų.

Šiame dokumente naudojami simboliai



Nurodoma situacija, kai gali įvykti sunkių, vidutinio sunkumo arba nedidelių sužalojimų.



Išspėjama apie galimą žalą nuosavybei.



Informacija ir patarimai, kaip tinkamai naudoti prietaisą.



CE atitikties žyma, patvirtinanti tam tikrų Europos direktyvų atitiktį, žr. skyrių „Atitikties informacija“.



Nurodo oficialų prietaiso gamintoją.



Produkto katalogo (prekės) numeris.



Gamybos datos simbolis



Serijos numerio simbolis

Made for

iPhone | iPad

„Made for iPhone“ ženklelis reiškia, kad priedas sukurtas naudoti jungiant būtent prie „Apple“ produkto (-ų), nurodyto (-ų) ženklelyje, ir kad gamintojas patvirtino, jog priedas atitinka „Apple“ našumo standartus. „Apple“ neatsako už šio prietaiso veikimą ir už saugos bei norminių standartų atitiktį.

Trikčių diagnostika

Problema ir galimi sprendimai

Silpnas garsas.

- Pagarsinkite.
 - Įkraukite klausos aparatą.
 - Nuvalykite arba pakeiskite į ausį kišamą dalį.
-

Klausos aparatas skleidžia švilpimo garsus.

- Įdėkite į ausį kišamą dalį iš naujo, kol ji tinkamai prisitaikys.
 - Pritildykite.
 - Nuvalykite arba pakeiskite į ausį kišamą dalį.
-

Garsas iškraipomas.

- Pritildykite.
 - Įkraukite klausos aparatą.
 - Nuvalykite arba pakeiskite į ausį kišamą dalį.
-

Klausos aparatas skleidžia signalinius tonus.

- Įkraukite klausos aparatą.
-

Klausos aparatas neveikia.

- Įjunkite klausos aparatą.
 - Įkraukite klausos aparatą. Taip pat stebėkite įkroviklio būsenos LED diodus.
-

Jei kyla kitų problemų, kreipkitės į savo klausos priežiūros specialistą.

Su šalimi susijusi informacija

JAV ir Kanada

Sertifikavimo informacija, skirta klausos aparatams su belaidžio ryšio funkcijomis:

Motion C&G SP IX

- Aparatinės įrangos versijos identifikacinis numeris: RFM021
- Federalinės ryšių komisijos identifikacijos numeris (FCC ID): 2AXDT-RFM021
- Identifikacinis kodas (IC): 26428-RFM021

Techninė priežiūra ir garantija

Serijos numeriai

Kairė:

Dešinė:

Techninės priežiūros datos

1:

4:

2:

5:

3:

6:

Garantija

Išėjimo data:

Garantinis laikotarpis mėnesiais:

Jūsų klausos specialistas

 **Teisėtas gamintojas**

WSAUD A/S

Nymøllevej 6

3540 Lyngø

Danija

Document No. 05980-99T01-8X00 LT

Order/Item No. 210 502 68

Master Rev01, 05.2025

www.wsaud.com

© 07.2025, WSAUD A/S. All rights reserved


0123

www.signia.net